



MARIANO DELGADO
VOLKER LEPPIN (HG.)

HOMO ORANS

Das Gebet im Christentum und
in anderen Religionen





Studien zur christlichen
Religions- und Kulturgeschichte

Herausgegeben von
Mariano Delgado
und Volker Leppin

Band 30

Homo orans

Das Gebet im Christentum
und in
anderen Religionen

Herausgegeben von
Mariano Delgado und Volker Leppin

Schwabe Verlag
Kohlhammer

Dieses Buch ist mit Unterstützung des Hochschulrats der Universität Freiburg Schweiz und der Stiftung Dialog zwischen Kirchen, Religionen und Kulturen (Basel) veröffentlicht worden.

Bibliografische Information der Deutschen Nationalbibliothek
Die Deutsche Nationalbibliothek verzeichnet diese Publikation in der Deutschen Nationalbibliografie; detaillierte bibliografische Daten sind im Internet über <http://dnb.dnb.de> abrufbar.

© 2022 Schwabe Verlag, Schwabe Verlagsgruppe AG, Basel, Schweiz / W. Kohlhammer Verlag GmbH, Stuttgart, Deutschland

Dieses Werk ist urheberrechtlich geschützt. Das Werk einschließlich seiner Teile darf ohne schriftliche Genehmigung des Verlages in keiner Form reproduziert oder elektronisch verarbeitet, vervielfältigt, zugänglich gemacht oder verbreitet werden.

Abbildung Umschlag:
Michelangelo: Detail aus der Erschaffung Adams
in der Sixtinischen Kapelle (Commons Wikimedia)

Lektorat: Miriam Stawski
Kolektorat: Mirjam Kromer | Salomé J. Fehr | Joëlle Wenger
Umschlaggestaltung: icona basel gmbh, Basel
Cover: Kathrin Strohschnieder, STROH Design, Oldenburg
Layout | Satz: GraphicDesign Sievernich & Rose
Druck: CPI books GmbH, Leck
Printed in Germany

ISBN Printausgabe 978-3-7965-4593-1 (Schwabe)
ISBN Printausgabe 978-3-17-042579-8 (Kohlhammer)
ISBN eBook (PDF) 978-3-7965-4636-5 (Schwabe)
DOI 10.24894/978-3-7965-4636-5
Das eBook ist seitenidentisch mit der gedruckten Ausgabe und erlaubt Volltextsuche. Zudem sind Inhaltsverzeichnis und Überschriften verlinkt.

rights@schwabe.ch
www.schwabe.ch



MIX
Papier aus verantwortungsvollen Quellen
FSC® C083411

Inhaltsverzeichnis

Vorwort der Herausgeber	9	Mariano Delgado Volker Leppin
Einleitung		Mariano Delgado Volker Leppin
	10	Der betende Mensch
I Biblisches Beten		Annette M. Böckler
	21	Der Dienst des Herzens – Jüdisches Beten
		Ludger Schwienhorst-Schönberger
	41	Christliches Beten mit dem Alten Testament am Beispiel der Psalmen
		Michaela Stoßberg
	75	Formen und Inhalte frühchristlichen Gebets in den <i>Evangelien</i> und im <i>Corpus Paulinum</i>
II Beten in christlicher Tradition von der Antike bis in die Frühe Neuzeit		Michael Meyer-Blanck
	103	Hilft beten? Grundsätzliche und pädagogische Überlegungen
		Gregor Emmenegger
	119	Der Streit um das immerwährende Gebet »Beten ohne Unterlass« bei den Kirchenvätern und im frühen Mönchtum
		Dietmar Mieth
	141	Meister Eckhart über das Beten

	Stefan Matter	
167	Der <i>Hortulus animae</i> – ein Archiv mittelalterlicher Gebetbuchliteratur	
	Mirko Breitenstein	
189	Beten lernen, aber wie? Franziskanische Anleitungen zum Gebet im 13. Jahrhundert	
	Mariano Delgado	
213	»Inneres Beten« als Haupttrend der spanischen Mystik in der Frühen Neuzeit	
	Christian M. Rutishauser SJ	
245	Die Gebetsweisen im Exerzitienbuch des Ignatius von Loyola	
	Jonathan Reinert	
269	Das Vaterunser in der vielstimmigen Reformationszeit	
	Martin Klöckener	
287	Eine Stadt im Gebet Litaneien in Liturgie und öffentlichem Beten des spätmittelalterlichen und frühneuzeitlichen Freiburgs im Üechtland	
	Margit Eckholt	
313	Das Gebet als »körperliche Reise zum Jenseitigen« Michel de Certeaus Annäherung an das Beten – eine systematisch-theologische Interpretation	
	Irene Diller	
337	Das Politische Nachgebet	
	Simon Peng-Keller	
357	Transverbales Gebet Annäherung an die kontemplative Dimension christlichen Betens	

III
Beten in der
Moderne im
Christentum,
Buddhismus und
Neo-Sufismus
sowie
interreligiös

		Michael von Brück
375		Gebet im Zen-Buddhismus
		Johann Figl
403		Gebet (und Meditation) im Buddhismus in westlichen Ländern und im Neo-Sufismus
		Ernst Förlinger
425		Interreligiöses Gebet in einer verwundeten Welt Das Friedensgebet in Assisi 1986 – und ein Vorschlag für einen Weltgebetstag für den Frieden mit der Natur
		Volker Leppin
465		»Laudato si'« Beteten mit der Schöpfung von Franziskus von Assisi zu Papst Franziskus
		Jean-Claude Wolf
481		Kann ein Agnostiker beteten?
		Joachim Negel
505		»Als ob ich gegen eine Wand redete ...« Von der Vergeblichkeit des Beteten und dem Wunder der Erhörung Systematischer Umriss einer Theologie des Gebeten
Anhang	532	Bibelstellenregister
	538	Personenregister
	544	Verzeichnis der Autorinnen und Autoren

Vorwort

Die Symposien zu Themen der Christentums- und Religionsgeschichte, die in Kooperation zwischen dem Institut für das Studium der Religionen und den interreligiösen Dialog der Universität Freiburg/Schweiz und Volker Leppin, jetzt Inhaber der Horace Tracy Pitkin Professur of Historical Theology an der Yale Divinity School, seit langer Zeit alljährlich in Freiburg stattfinden, haben sich als Ort des Austauschs über gewohnte Fächergrenzen hinweg und als Grundlage für handbuchartige Sammelbände etabliert. In dieser Reihe wurde unter der Leitung der Herausgeber vom 30. April bis 2. Mai 2020 das Symposium »Homo orans – Das Gebet im Christentum und in anderen Religionen« geplant. Aufgrund der Coronapandemie konnte es leider nicht in Präsenzform stattfinden. Umso mehr freut es uns, dass die meisten eingeladenen Kolleginnen und Kollegen trotzdem bereit waren, ihren Beitrag für diese Buchpublikation zur Verfügung zu stellen. Andere Autorinnen und Autoren wurden dafür eigens eingeladen.

Die interdisziplinäre Vielfalt von kirchen-, kultur-, sozial-, kunst- und religionshistorischen Annäherungen eröffnet neue Perspektiven auf diese wichtige Thematik der Religionsgeschichte, die von Friedrich Heiler als »das tiefste Wesen« und »der einfachste Akt der Religion« bezeichnet wurde. Nach einer Einleitung der Herausgeber sind die Beiträge in drei Blöcke geteilt: Biblisches Beten, Beten in christlicher Tradition von der Antike bis in die Frühe Neuzeit, Beten in der Moderne im Christentum, Buddhismus und Neo-Sufismus sowie interreligiös.

Für die Aufnahme in das Publikationsprogramm danken wir den Verlagen Schwabe in Basel und W. Kohlhammer in Stuttgart. Ferner gilt unser Dank der Publikationskommission des Hochschulrates Freiburg/Schweiz für die Gewährung eines Druckkostenzuschusses. Für die redaktionelle Aufarbeitung der Texte danken wir cand. Dr. phil. Miriam Stawski, Wissenschaftliche Mitarbeiterin am Lehrstuhl für Kirchengeschichte an der genannten Universität sowie den Unterassistentinnen Salomé J. Fehr und Joëlle Wenger. Dr. Mirjam Kromer gilt unser Dank für die Erstellung des Registers. Für die Gestaltung der Druckvorlage danken wir dem Atelier GraphicDesign Sievernich & Rose.

Nach Abklingen der Pandemie ist der interdisziplinäre, wissenschaftliche Austausch in Präsenzform wieder möglich – und wir dürfen zuversichtlich weitere Tagungen planen, die in dieser Reihe dokumentiert werden sollen.

Freiburg/Schweiz und New Haven | Oktober 2022
Mariano Delgado | Volker Leppin